

简体字版本



### 狭间 sama

一种于櫓或土墙等壁面上所开凿的空穴，外狭内宽，让士兵可轻易自内面以枪枝对外射击，但又不易受到外部枪弹攻击的构造。目前在姬路城内，约残留有 1000 个狭间构造。



### 城内通道 jonaido

刻意设计成如迷宫般的复杂通道，是一种为了让进攻至城内部的敌方士兵，难以进入最重要区域大天守阁的防御机制之一。

### 门 mon

坚固的铁门与仅容一人通过的窄门等设计，让敌人无法大举入侵。



### 落石口 ishiotoshi

一种让士兵以落石或炮火击退登上石垣敌军的装置。目前除天守阁之外，亦可用于矮城墙或櫓等处看见这个装置。



之形状类似扇子的曲线，故被称为「扇形斜面」。

### 石垣 ishigaki

上部呈现逐渐向外反向突出的形状，可预防敌方士兵轻松攀上石垣。由于此突出之形状类似扇子的曲线，故被称为「扇形斜面」。

## 强大的秘密

虽然姬路城看似辽阔威严，但实际上是一座假想实战时将受到敌方进攻、并具有高度防卫机能的名城。

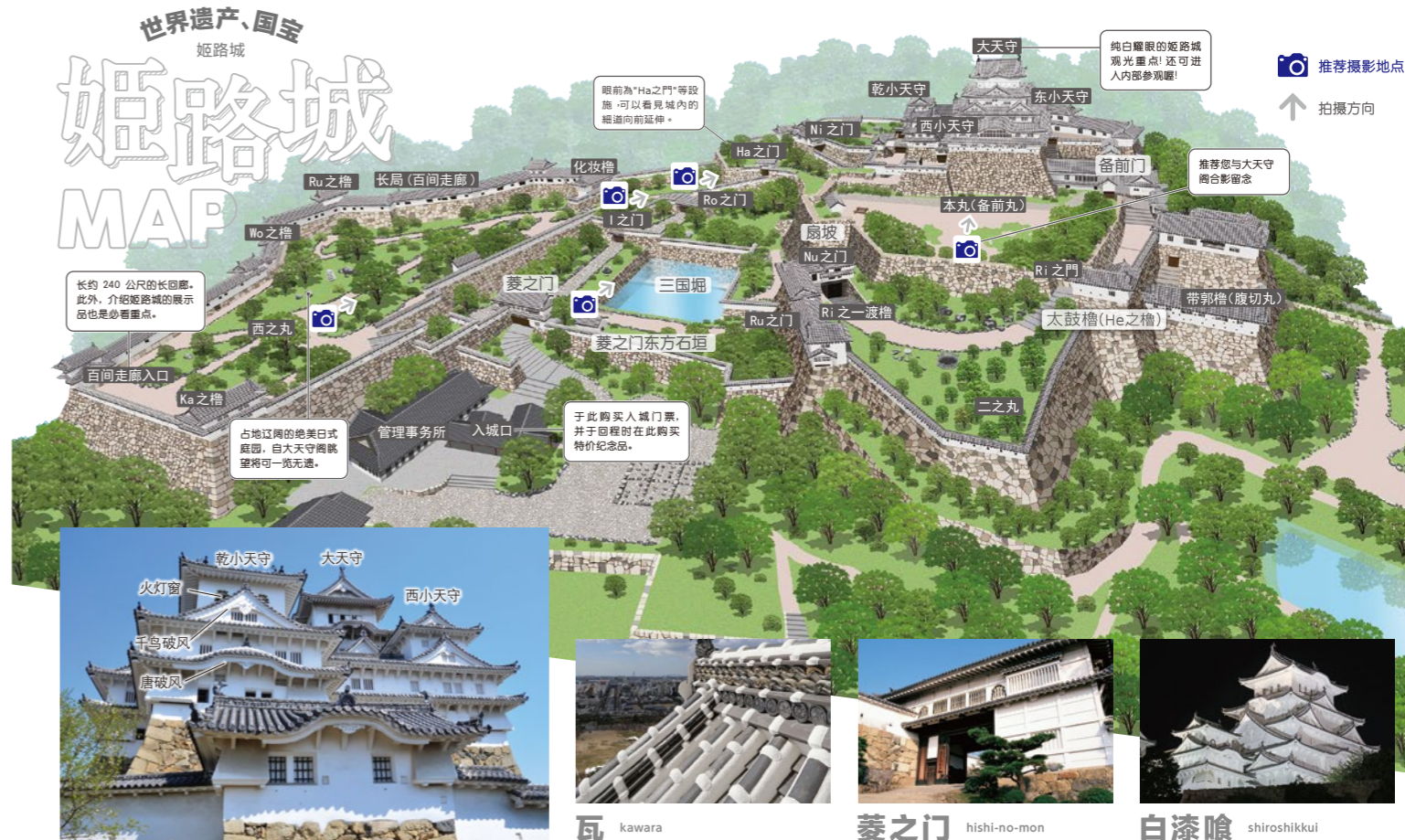
# 重现400年前英姿的雄壮优雅名城!

姬路城为日本现存最大的城廓建筑，拥有耸入天际般威风凛凛的矗立之姿。

此外，由于姬路城同时也是世界上独一无二的最大型木造建筑物群，因此于 1993 年 12 月，获联合国教科文组织登录为日本第一座“世界文化遗产”。自落成以来，姬路城在超过 400 个年岁以上的时间内，从未遭受过任何战火洗礼，也因此得以与过往几乎完全相同的城廓建筑姿态流传至今。

由于木造建筑需定期整修，因此姬路城在平成年间时，进行了灰泥墙面（漆喰壁）重整、以及屋顶瓦片修缮等重整工程，让外观重回落成当时纯白光辉的模样。而其绝美的姿态，于 TripAdvisor® "还好有去！2016 年日本城排行榜" 获选为第一名。

# 世界遗产、国宝 姬路城 MAP



### 连立式天守 renritsu-shiki-tenshu

以渡櫓连结大天守阁与 3 个小天守而成的“连立式天守”构造，完整地留存至今。其上所装设的千鸟破风与唐破风等装饰也相当地华丽。



### 瓦 kawara

姬路城虽历经平成时期的整修工程，但天守阁等地所使用的瓦片，依旧有约 8 成左右采用整修前原有的瓦片。而这种采用传统式建材的方式，也是让姬路城能重现往日美的原因之一。



### 菱之门 hishi-no-mon

前往姬路城参访时，首先便会看见城内最大的“菱之门”。而其最大的特征之一，便是门上部那优美且匠心独具的火灯窗等设计。



### 白漆喰 shiroshikkui

姬路城的外观，包覆着一层由熟石灰糊所混合而成，名叫“漆喰”的材料。而其所呈现出那纯白耀眼的姿态，让姬路城有了“白鹭城”的别名。此外，这种材料除了让城廓拥有威严的姿态外，同时还有防止延烧的效果。



# 绝美的秘诀

姬路城虽以其壮阔景色闻名，但同时却又拥有着细腻装饰。其凛然美的姿态，无愧于其所拥有之世界名城美誉。



01. 大天守阁区域于 1960 年左右拆解修理时的模样 02.03. 2015 年 3 月完工的“平成整修”。木造建筑的姬路城就是以进行这种维修而得以维持如此美丽的外观。



## 姬路城 AR (增强现实) 带您深入其结构及历史

在天守阁与城内主要景点中，设有 AR 功能装置 (\*1)。请在各景点利用智能手机读取，便可见如今已不存在建筑物的 CG 动画以及士兵姿态重现，同时还能观赏姬路城的相关故事。

### 下载专用APP

智能手机、平板电脑等设备免费下载 APP(\*2)。

Android



iOS



### 拿起您的手机

启动专用 APP，对准园内此标志 (\*3)。



### 轻松享受APP专用内容

带您观赏过往建筑物的姿态、解说员白丸姬也会同时出现在您眼前。



\*1: 为您带来超越眼前所见现实信息的增强现实技术 / \*2: 您需自行负担下载及使用相关服务所需之通信费用 / \*3: 由于本功能将使用 GPS 功能，因此请您打开 GPS 系统。

### ■ 自新干线各主要车站前往之交通信息

※2017 年 1 月之建成资料

熊本	博多	广岛	姬路	新大阪	京都	东京
2小时 45分	2小时 6分	58分		29分	45分	3小时 1分
Sakura	Sakura	Sakura		Sakura	Nozomi	Nozomi

### ■ 自近郊各主要机场前往之交通信息

关西国际机场	搭乘机场利木津巴士 约2小时
大阪(伊丹)机场	搭乘机场利木津巴士 约1小时20分



综合咨询服务处 姬路市观光服务所 TEL: +81-79-287-0003  
发行单位 姬路市City Promotion推进课 TEL: +81-79-221-2116

## 姬路城Plus信息

以下介绍在姬路城观光结束后，前往城下巡礼前必去的两个景点。



### 姬路城西宅邸旧址庭园 好古园

位于姬路城西侧的日式庭园景点。这里活用了武士宅邸遗址等的区块划分，成功地构建了 9 座庭园群组。您于园区内悠闲地散步，并充分感受传统日式庭园所独具的美景。此外，这里也可以体验制作抹茶行程。入场票价为成人(18 岁以上)300 日元、儿童或学生(小学、国中或高中生)150 日元。姬路城套票售价为成人(18 岁以上)1,040 日元、儿童或学生(小学、国中或高中生)360 日元。另外，享用抹茶则不分年龄每人 500 日元，附赠茶点，年节期间暂时歇业。



### 姬路城商店

入城口旁的商店，除贩卖有姬路城纪念商品外，另有姬路地区传统手工艺品如明珍火箸风铃、姬革(将牛皮染白后制成的皮制工艺品)、以及和果子等各种名产供您选购。

### 有效期限:

2017年 5月31日(周三)

(有效期限:2017年5月31日)

### 结账金额打九折

- 请于结账时提示
- 请您于每次结账时皆须出示一张折价券
- 部分商品不享则扣，敬请见谅
- 不可与其他折价券、优惠同时并用

## 获得姬路市内观光信息

在参观完城廓后，不妨顺道前往城下町(姬路城近郊)一探究竟。您可在“姬路观光导览 姬路之街(ひめのまち)”中，获得当地美食、传统工艺、以及其他的观光信息。

